

**Fahne für die Fraktionen**

Mit den Beschlüssen der beiden Finanzkommissionen

**17.041sn Voranschlag 2018 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2019-2021**

	Entwurf des Bundesrates  vom 23. August 2017	Nachmeldungen des Bundesrates  vom 22. und 29. September 2017	Anträge der Finanzkommission des Ständerates  vom 7. November 2017  Zustimmung zum Entwurf resp. zu den Nachmeldungen, wo nichts vermerkt ist.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates  vom 15. November 2017  Zustimmung zum Entwurf resp. zu den Nachmeldungen, wo nichts vermerkt ist.	Bemerkungen
<p>Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)</p>	Fr.	Fr.	Fr.	<p>Fr.</p> <p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Meyer Mattea, Bendahan, Gysi, Hadorn, Kiener Nellen, Schneider Schüttel)</p> <p>Rückweisung an den Bundesrat mit dem Auftrag, a) den k-Faktor nach oben zu korrigieren und damit den wirtschaftlichen Prognosen anzupassen; b) eine Teuerungskürzung im Umfang von 0,7% (Landwirtschaft 0,1%), wie sie die Motion Dittli (16.3705) vorschreibt, vorzusehen; c) auf die geplanten Kürzungen im Eigenbereich und bei gezielten Massnahmen zu verzichten.</p>	

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Fr.	Fr.			
<b>A VORANSCHLAG DER VERWALTUNGSEINHEITEN</b>							
<b>2 EIDG. DEPARTEMENT FÜR AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN</b>							
<b>202 Eidg. Departement für auswärtige Angelegenheiten</b>							
A61	-	Eigenaufwand	873 748 200			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Keller Peter, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)</p> <p>863 748 200</p>	
A61	-	Transferaufwand	2 176 741 800			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Egger, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler, Weibel)</p> <p>2 076 741 800</p> <p><i>gemäss BR</i></p>	
A79	A231.0340	Aktionen zugunsten des Völkerrechts	1 124 500			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Keller Peter, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grüter, Hausammann, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)</p> <p>0</p>	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
A79	A231.0341	Teilnahme an Partnerschaft für den Frieden	553 400			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Keller Peter, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grüter, Hausammann, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)</p> <p>0</p>	
A85	A231.0358	Stiftung Jean Monnet	191 900			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Keller Peter, Aeschi Thomas, Bigler, Egger, Frehner, Grüter, Hausammann, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)</p> <p>0</p>	
A86	A231.0332	Finanzielle Unterstützung humanitärer Aktionen	324 658 300			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)</p> <p>326 545 500</p>	
A88	A231.0329	Bestimmte Aktionen der Entwicklungszusammenarbeit	770 303 100			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)</p> <p>779 067 300</p>	
A89	A231.0330	Multilaterale Entwicklungszusammenarbeit	311 020 000			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)</p> <p>318 380 500</p>	
A91	A231.0336	Osthilfe	129 447 000			<p><b>Mehrheit</b></p> <p><b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)</p> <p>133 138 600</p>	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
<b>3</b>	<b>EIDG. DEPARTEMENT DES INNERN</b>						
<b>301</b>	<b>Generalsekretariat EDI</b>						
A106	A231.0172	Beitrag Pro Helvetia	40 274 200			<b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Schwander, Aeschi Thomas, Fehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Sollberger) 30 274 200	
<b>303</b>	<b>Eidg. Büro für die Gleichstellung von Frau und Mann</b>						
A107	-	Aufwand	9 179 200			<b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Schwander, Aeschi Thomas, Bigler, Fehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Pezzatti, Sollberger) 4 589 600	
A111	A231.0160	Massnahmen Gleichstellung Frau/Mann	4 419 100			<b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Brélaz, Bendahan, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel) 4 509 300	
<b>306</b>	<b>Bundesamt für Kultur</b>						
A129 - A136	-	Transferkredite der Leistungsgruppe 2: Kulturschaffen	97 909 600	98 209 600		<b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Schwander, Aeschi Thomas, Fehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Sollberger) 94 603 000	Die betroffenen Positionen beim BAK sind: A231.0119, A231.0120, A231.0121, A231.0122, A231.0123, A231.0124, A231.0125, A231.0126, A231.0127, A231.0128, A231.0130, A231.0133, A231.0134, A231.0135, A231.0137, A231.0138, A231.0140 und A231.0141.

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
A129	A231.0119	Unterstützung kultureller Organisationen	3 077 700			3 136 700 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	
A130	A231.0120	Kulturabgeltung an die Stadt Bern	716 100	1 016 100		716 100 (=BR ohne Nachmeldung) <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Brélaz, Bendahan, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	Siehe auch Bundesbeschluss II
A130	A231.0121	Förderung von Kultur und Sprache im Tessin	2 383 100			2 428 500 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Brélaz, Bendahan, Carobbio Guscetti, Egger, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	
A130	A231.0122	Förderung von Kultur und Sprache in Graubünden	4 765 200			4 855 900 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	
A132	A231.0126	Förderung Filme	31 085 900			16 085 900 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Brélaz, Bendahan, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	
A134	A231.0135	Filmkultur	8 496 700			8 658 500 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)	
<b>316 Bundesamt für Gesundheit</b>							
A151	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	160 288 900			154 604 656 <b>Mehrheit</b> <b>Minderheit</b> (Schwander, Aeschi Thomas, Frehner, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Sollberger)	
A152	A231.0213	Beitrag Gesundheitsförderung und Prävention	22 411 600			6 500 000	

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates		Anträge der Finanzkommission des Nationalrates		Bemerkungen
			Fr.	Fr.	Fr.		Fr.		
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)									
<b>317</b>	<b>Bundesamt für Statistik</b>								
A163	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	171 446 600				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Gmür Alois, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	
								154 253 458	
<b>318</b>	<b>Bundesamt für Sozialversicherungen</b>								
A171	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	68 125 300				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	
								63 627 710	
A172	A231.0239	Leistungen des Bundes an die AHV	8 603 000 000	8 653 000 000					Folge Ablehnung Altersvorsorge 2020.
A173	A231.0241	Ergänzungsleistungen zur AHV	827 100 000	830 600 000					Folge Ablehnung Altersvorsorge 2020.
A174	A231.0245	Ergänzungsleistungen zur IV	763 300 000	761 000 000					Folge Ablehnung Altersvorsorge 2020.
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Germann, Hefti, Müller Philipp)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Gschwind, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	
A175	A231.0243	Familienorganisationen	1 525 500		1 964 700	<i>gemäss BR</i>		2 012 700	
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Germann, Hefti, Hösli, Müller Philipp)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Gschwind, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	
A176	A231.0246	Ausserschulische Kinder- und Jugendförderung	9 351 000		10 040 500	<i>gemäss BR</i>		10 245 400	
							<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Gschwind, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	
A176	A231.0247	Kinderschutz/Kinderrechte	1 112 200					1 134 900	
							<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Gschwind, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	
A177	A231.0249	Anschubfinanzierung zugunst. kant. Kinder- und Jugendpolitik	1 630 500					1 680 900	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
<b>341 Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen</b>							
A183	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	69 029 600		<b>Mehrheit</b>	<b>Mehrheit</b>	
					<b>Minderheit</b> (Hegglin Peter, Ettlil Erich, Fournier, Häberli-Koller)	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Fehner, Grin, Grüter, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger) 66 945 179	
A185	A231.0255	Qualitätssicherung Milch	0			<b>Mehrheit</b>	
					3 045 900	<b>Minderheit</b> (Weibel, Bigler, Fehner, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Vitali) <i>gemäss BR</i>	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
<b>4</b>	<b>EIDG. JUSTIZ- UND POLIZEIDEPARTEMENT</b>						
<b>402</b>	<b>Bundesamt für Justiz</b>						
A212	A231.0146	Ausbildungsbeiträge Opferhilfe	276 700			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Schwander, Aeschi Thomas, Frehner, Hausammann, Hess Erich, Keller Peter, Sollberger) 0	
<b>417</b>	<b>Eidgenössische Spielbankenkommission</b>						
A236	E100.0001	Funktionsertrag (Globalbudget)	7 795 100		7 945 100		<u>Antrag der FK-S:</u> Gemeinsamer Antrag mit der Position 417/A200.0001.
A237	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	9 598 700		9 887 700		<u>Antrag der FK-S:</u> Gemeinsamer Antrag mit der Position 417/E100.0001.
<b>420</b>	<b>Staatssekretariat für Migration</b>						
A246	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	242 015 300		241 876 300	<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Hausammann, Hess Erich, Keller Peter, Schwander, Sollberger) 217 735 104	
A250	A231.0153	Sozialhilfe Asylsuchende, vorl. Aufgenommene, Flüchtlinge	1 380 653 800			<b>Mehrheit</b> 1 339 653 800  <b>Minderheit</b> (Hadorn, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler) <i>gemäss BR</i>	Siehe auch Bundesbeschluss II

		Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)						
<b>5</b>	<b>EIDG. DEPARTEMENT FÜR VERTEIDIGUNG, BEVÖLKERUNGSSCHUTZ UND SPORT</b>					
<b>570</b>	<b>Bundesamt für Landestopografie swisstopo</b>					
A335	- Aufwand	92 420 800			<b>Mehrheit</b> 89 650 800  <b>Minderheit</b> (Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schützel, Siegenthaler, Weibel) <i>gemäss BR</i>	

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen	
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Fr.	Fr.				
<b>6</b>	<b>EIDG. FINANZDEPARTEMENT</b>							
<b>605</b>	<b>Eidgenössische Steuerverwaltung</b>							
B59	E110.0106	Mehrwertsteuer	23 390 000 000	22 725 000 000			Folge Ablehnung Altersvorsorge 2020.	
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Siegenthaler, Bendahán, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)	<b>Minderheit II</b> (Kiener Nellen, Bendahán, Brélaz, Carobbio Guscetti, Hadorn, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	
B63	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	260 633 100		257 527 200	<i>gemäss BR</i>	261 033 100	Siehe auch Bundesbeschluss II
B66	A230.0104	Mehrwertsteuerprozent für die AHV	3 581 000 000	2 423 000 000				Folge Ablehnung Altersvorsorge 2020.
<b>606</b>	<b>Eidgenössische Zollverwaltung</b>							
B84	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	868 411 200			870 346 200		Siehe auch Bundesbeschluss II
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Meyer Mattea, Bendahan, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Schneider Schüttel, Weibel)		
B90	A231.0173	Ausfuhrbeiträge landwirtschaftliche Verarbeitungsprodukte	94 600 000				67 900 000	
<b>608</b>	<b>Informatiksteuerungsorgan des Bundes</b>							
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Grüter, Aeschi Thomas, Fehner, Grin, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	1 875 000	
B97	E102.0103	Kantonsbeiträge E-Government	2 000 000					
					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Grüter, Aeschi Thomas, Fehner, Grin, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	2 981 200	
B99	A202.0128	E-Gov Schweiz Schwerpunktplan	3 231 200					

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.			Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.		Bemerkungen
			Fr.	Fr.						
<b>611 Eidgenössische Finanzkontrolle</b>										
B111	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	27 592 400					<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Gysi, Bendahan, Brélaz, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler, Weibel)	Siehe auch Bundesbeschluss II
<b>614 Eidgenössisches Personalamt</b>										
B119	A202.0130	Lohnmassnahmen	32 820 400	0	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Hegglin Peter, Hösli)	<b>Minderheit II</b> (Levrat, Fetz, Zanetti Roberto)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Meyer Mattea, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Schneider Schüttel)	<u>Minderheit I FK-S:</u> gemeinsamer Antrag mit der Minderheit I FK-S zur Position 614/A202.0131 des Voranschlags 2018 und des Nachtrags II 2017 (17.042).  <u>Minderheit FK-N:</u> Siehe auch Bundesbeschluss II
						32 820 400 (= BR ohne Nachmeldung)	32 820 400 (= BR ohne Nachmeldung)		32 820 400 (= BR ohne Nachmeldung)	
B119	A202.0131	Ausgleich Arbeitgeberbeiträge	48 224 900	112 224 900	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Hegglin Peter, Hösli)		<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Siegenthaler, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	<u>Minderheit I FK-S:</u> gemeinsamer Antrag mit der Minderheit I FK-S zu den Positionen 614/A202.0130 des Voranschlags 2018 und 614/A202.0131 des Nachtrags II 2017 (17.042).  <u>Minderheit FK-N:</u> Siehe auch Bundesbeschluss II
						48 224 900 (= BR ohne Nachmeldung)		48 224 900 (= BR ohne Nachmeldung)	112 224 900 (= BR mit Nachmeldung)	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.		Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.		Bemerkungen	
<b>7 EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG UND FORSCHUNG</b>										
<b>701 Generalsekretariat WBF</b>										
B141	A202.0137	Büro für Konsumentenfragen	870 100			<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)	400 000	<i>gemäss BR</i>	Siehe auch Bundesbeschluss II
				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hefti, Germann, Müller Philipp)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Hausammann, Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	<b>Minderheit II</b> (Egger, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)		
B141	A231.0181	Finanzierungsbeitrag an ETH-Bereich	2 279 543 600	2 332 443 600	<i>gemäss BR</i>	2 316 943 600	<i>gemäss BR</i>	2 332 443 600		
				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hefti, Hösli, Müller Philipp)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	37 600 000		
B142	A231.0183	Eidgenössisches Hochschulinstitut für Berufsbildung (EHB)	36 472 000	37 036 000	<i>gemäss BR</i>					
						<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Schneider Schüttel, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Weibel)	500 000	<i>gemäss BR</i>	Siehe auch Bundesbeschluss II
B143	A231.0185	BFK: Konsumenteninfo	970 000							

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen	
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Fr.	Fr.				
<b>704 Staatssekretariat für Wirtschaft</b>								
B154	E131.0101	Rückzahlung Darlehen + Beteiligungen, Ausland	378 163 400		<b>Mehrheit</b>	<b>Mehrheit</b> 3 719 400	<b>Minderheit</b> (Vitali, Bigler, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Pezzatti, Siegenthaler) <i>gemäss BR</i>	<u>Mehrheit FK-N:</u> gemeinsamer Antrag mit der Minderheit FK-N zur Position 704/A235.0101.
B157	A231.0192	Schweiz Tourismus	52 144 200		<b>Minderheit</b> (Fournier, Abate, Comte, Ettlín Erich)	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Egger, Gmür Alois, Gschwind)  54 600 000	
B163	A231.0202	Wirtschaftliche Entwicklungszusammenarbeit	199 560 000			<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel) 212 212 990	
B164	A235.0101	Darlehen und Beteiligungen Entwicklungsländer	404 444 100			<b>Mehrheit</b> 30 000 100	<b>Minderheit</b> (Vitali, Bigler, Brélaz, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Pezzatti, Siegenthaler) <i>gemäss BR</i>	<u>Mehrheit FK-N:</u> gemeinsamer Antrag mit der Minderheit FK-N zur Position 704/E131.0101.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates			Anträge der Finanzkommission des Nationalrates		Bemerkungen	
			Fr.	Fr.	Fr.			Fr.			
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)											
<b>708 Bundesamt für Landwirtschaft</b>											
B176	A231.0224	Landwirtschaftliches Beratungswesen	11 280 000		<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Ettlin Erich, Germann, Häberli-Koller, Hegglin Peter)	<b>Minderheit II</b> (Hefti, Hösli, Müller Philipp)	11 620 000	<b>Minderheit</b> (Schneider Schüttel, Bendahan, Bigler, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Weibel)	<i>gemäss BR</i>	
B177	A231.0225	Forschungsbeiträge	10 817 400		<b>Mehrheit</b>	11 244 500	7 817 400	11 244 500	<b>Minderheit</b> (Schneider Schüttel, Bendahan, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Weibel)		
B180	A231.0234	Direktzahlungen Landwirtschaft	2 728 000 000		<b>Mehrheit</b>	2 812 366 800		2 812 366 800	<b>Minderheit</b> (Weibel, Bendahan, Bigler, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	<i>gemäss BR</i>	
B182	A235.0102	Investitionskredite Landwirtschaft	1 238 000		<b>Mehrheit</b>	2 438 000		2 438 000	<b>Minderheit</b> (Weibel, Bendahan, Bigler, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	<i>gemäss BR</i>	
B183	A236.0105	Landwirtschaftliche Strukturverbesserungen	82 200 000		<b>Mehrheit</b>	64 200 000		88 800 000	<b>Minderheit</b> (Weibel, Bendahan, Bigler, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	<i>gemäss BR</i>	

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates		Anträge der Finanzkommission des Nationalrates			Bemerkungen	
			Fr.	Fr.	Fr.		Fr.				
Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)											
<b>750</b>	<b>Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation</b>										
230	A231.0259	Pauschalbeiträge und höhere Berufsbildung	828 323 900		<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Bigler, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Carobbio Guscetti, Hadorn, Hausammann, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Pezzatti, Schneider Schüttel, Vitali) 853 923 900			
B231	A231.0261	Grundbeiträge Universitäten HFKG	678 449 000	684 449 000	<b>Mehrheit</b>	<i>gemäss BR</i>	684 449 000	<i>gemäss BR</i>		<u>FK-S:</u> gemeinsamer Antrag mit den Positionen 750/A231.0263 und 750/A231.0272.	
B232	A231.0263	Grundbeiträge Fachhochschulen HFKG	525 017 800	536 317 800	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hefti, Germann, Hösli, Müller Philipp)	536 317 800	<b>Minderheit</b> (Hausammann, Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)		<u>FK-S:</u> gemeinsamer Antrag mit den Positionen 750/A231.0261 und 750/A231.0272.	
B234	A231.0272	Institutionen der Forschungsförderung	989 981 500	1 005 981 500	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hefti, Germann, Hösli, Müller Philipp)	1 005 981 500	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Egger, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler)	<b>Minderheit II</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	<u>FK-S:</u> gemeinsamer Antrag mit den Positionen 750/A231.0261 und 750/A231.0263.
B235	A231.0273	Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung	101 819 500				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Schneider Schüttel, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea) 105 130 300			
B241	A231.0270	Stipendien an ausländische Studierende in der Schweiz	9 590 800				<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Schneider Schüttel, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Siegenthaler) <i>gemäss BR</i>			

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)			Entwurf des Bundesrates Fr.	Nachmeldungen des Bundesrates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen	
<b>8</b>	<b>EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR, ENERGIE UND KOMMUNIKATION</b>							
<b>802</b>	<b>Bundesamt für Verkehr</b>				<b>Mehrheit</b>	<b>Mehrheit</b>		
					<b>Minderheit</b> (Hefti, Germann, Hösli, Müller Philipp)	<b>Minderheit</b> (Siegenthaler, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)		
B270	A236.0110	Einlage Bahninfrastrukturfonds	4 773 439 200	5 068 386 800	4 773 439 200 (= BR ohne Nachmeldung)	4 773 439 200 (= BR ohne Nachmeldung)	5 068 386 800 (= BR mit Nachmeldung)	Zusätzliche Einlage aufgrund Ablehnung Alterversorge 2020.
<b>805</b>	<b>Bundesamt für Energie</b>					<b>Mehrheit</b>		
						<b>Minderheit</b> (Sollberger, Aeschi Thomas, Frehner, Grüter, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander)	<b>Minderheit</b> (Hausammann, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Grüter, Müller Thomas, Pezzatti, Sollberger)	
B294	A231.0304	Programme EnergieSchweiz	25 560 900			0	23 817 400	
<b>808</b>	<b>Bundesamt für Kommunikation</b>					<b>Mehrheit</b>		
						<b>Minderheit</b> (Hadorn, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	19 517 500	
B320	A231.0311	Beitrag Angebot SRG für das Ausland	19 033 800					
<b>810</b>	<b>Bundesamt für Umwelt</b>					<b>Mehrheit</b>		
						<b>Minderheit</b> (Hadorn, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler, Weibel)	<i>gemäss BR</i>	
B326	-	Leistungsgruppe 3: Schutz und Nutzung der Ökosysteme	68 106 846			66 985 532		
						<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hadorn, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler, Weibel)	
B332	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	204 266 800			199 684 800	<i>gemäss BR</i>	
						<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	
B339	A236.0123	Natur und Landschaft	76 217 600				63 027 700	

Seite Botschaft Band 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E) - Verpflichtungskredit (V)		Entwurf des Bundesrates	Nachmeldungen des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates Fr.	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates Fr.	Bemerkungen
		Fr.	Fr.			
<b>Kontengruppen</b>						
<b>Beratung und Externe Dienstleistungen</b>						
A9 - B360	Beratung und Externe Dienstleistungen	736 745 000			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Grüter, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	Siehe auch Bundesbeschluss II
<b>Sach- und Betriebsaufwand</b>						
A9 - B360	Sach- und Betriebsaufwand	4 281 306 800			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	Siehe auch Bundesbeschluss II
<b>Personalausgaben</b>						
A9 - B360	Personalausgaben	5 768 192 200			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	Siehe auch Bundesbeschluss II
<b>Kürzungen im Eigenbereich</b>						
A9 - B360	Kürzungen im Eigenbereich	-151 000 000			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Meyer Mattea, Bendahan, Brélaz, Gysi, Hadorn, Kiener Nellen, Schneider Schüttel)	0
<b>Teuerungskorrektur</b>						
A9 - B360	Teuerungskorrektur	-520 164 600			<b>Mehrheit</b>  <b>Minderheit</b> (Hadorn, Bendahan, Gysi, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	-121 371 740

Entwurf  
des Bundesrates

vom 23. August 2017

Nachmeldungen  
des Bundesrates

vom 22. und 29.  
September 2017

Anträge der  
Finanzkommission  
des Ständerates

vom 7. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf resp. zu den  
Nachmeldungen, wo  
nichts vermerkt ist.

Anträge der  
Finanzkommission  
des Nationalrates

vom 15. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf resp. zu den  
Nachmeldungen, wo  
nichts vermerkt ist.

B 1

## **Bundesbeschluss Ia über den Voranschlag für das Jahr 2018**

vom ... Dezember 2017

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*  
gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung<sup>1</sup>,  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August 2017<sup>2</sup>,

*beschliesst:*

---

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> Im BBl nicht veröffentlicht

**Art. 1 Erfolgsrechnung**

<sup>1</sup>Die budgetierten Aufwände und Erträge der Schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 2018 werden genehmigt.

<sup>2</sup>Die budgetierte Erfolgsrechnung schliesst ab mit:

	Franken				
a. Aufwänden von	70 562 469 400	... 69 782 096 600	... 69 852 139 300	... 69 422 124 070	
b. Erträgen von	71 166 474 000	... 70 501 474 000	... 70 501 624 000	... 70 501 474 000	
c. einem Ertragsüberschuss von	604 004 600	... 719 377 400	... 649 484 700	... 1 079 349 930	

**Art. 2 Investitionsrechnung**

<sup>1</sup>Die budgetierten Investitionsausgaben und Investitionseinnahmen der Schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 2018 werden genehmigt.

<sup>2</sup>Die budgetierte Investitionsrechnung schliesst ab mit:

	Franken				
a. Investitionsausgaben von	11 085 537 700	... 11 380 485 300	... 11 362 485 300	... 10 718 893 700	
b. Investitionseinnahmen von	1 293 469 300			... 919 025 300	
c. einem Ausgabenüberschuss von	9 792 068 400	... 10 087 016 000	... 10 069 016 000	... 9 799 868 400	

**Art. 3 Kreditverschiebungen im verwaltungseigenen Bereich**

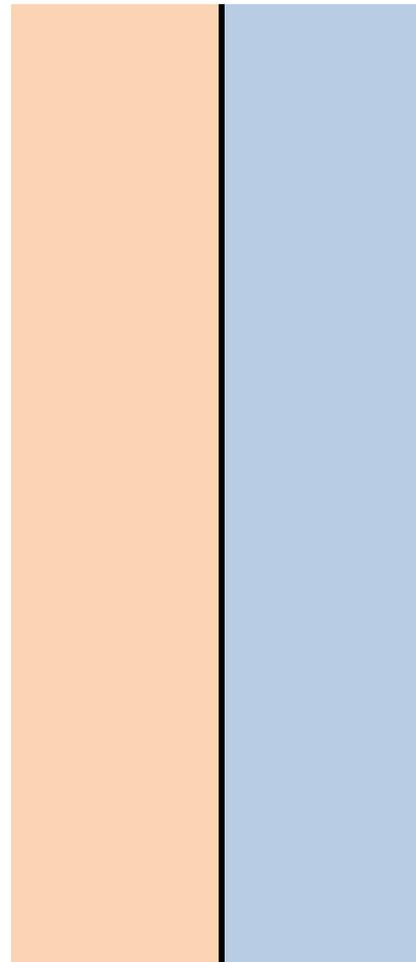
<sup>1</sup> Die Verwaltung wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen Globalbudgets, zwischen Globalbudgets und Einzelkrediten sowie zwischen Einzelkrediten vorzunehmen.

<sup>2</sup> Durch die Kreditverschiebung darf das Globalbudget oder der Einzelkredit um höchstens 3 Prozent des bewilligten Voranschlagskredits erhöht werden. Das EFD (EFV und ISB) kann zur Finanzierung von aktivierbaren, nicht beim Informatik-Leistungserbringer budgetierten Investitionen Ausnahmen bewilligen.

**Art. 4 Übrige Kreditverschiebungen**

<sup>1</sup> Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Aufwand für das Schweizerische Korps für Humanitäre Hilfe (Globalbudget Funktionsaufwand) und dem Voranschlagskredit Finanzielle Unterstützung humanitärer Aktionen vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von 7 Millionen Franken nicht überschreiten.

<sup>2</sup> Das EDA (Politische Direktion) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Aufwand für den Expertenpool für zivile Friedensförderung (Globalbudget Funktionsaufwand) und dem Voranschlagskredit Zivile Konfliktbearbeitung und Menschenrechte vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von 3 Millionen Franken nicht überschreiten.



<sup>3</sup> Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen den Voranschlagskrediten bestimmte Aktionen der Entwicklungszusammenarbeit sowie multilaterale Entwicklungszusammenarbeit einerseits und dem Voranschlagskredit finanzielle Unterstützung humanitärer Aktionen andererseits vorzunehmen. Diese dürfen insgesamt den Betrag von 30 Millionen Franken nicht überschreiten.

<sup>4</sup> Das WBF (GS) und das EFD (BBL) werden ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Investitionskredit des BBL für ETH-Bauten und dem Finanzierungsbeitrag an den ETH-Bereich vorzunehmen. Diese dürfen 20 Prozent des bewilligten Einzelkredits für ETH-Bauten nicht überschreiten.

<sup>5</sup> Das UVEK (BFE und BAFU) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Voranschlagskredit Gebäudeprogramm (BFE) und dem Voranschlagskredit Rückverteilung CO<sub>2</sub>-Abgabe auf Brennstoffen (BAFU) vorzunehmen.

**Art. 5 Finanzierungsrechnung**

<sup>1</sup> Die budgetierten Ausgaben und Einnahmen der Schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 2018 werden genehmigt.

<sup>2</sup> Die budgetierte Finanzierungsrechnung schliesst ab mit:

	Franken		Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates
a. Ausgaben von	71 999 494 700	... 71 219 121 900	... 71 289 164 600	... 70 484 705 370
b. Einnahmen von	71 986 859 500	... 71 321 859 500	... 71 322 009 500	... 70 947 415 500
c. einem Ausgabenüberschuss von	12 635 200	einem Einnahmen- überschuss von	einem Einnahmen- überschuss von	einem Einnahmen- überschuss von
		102 737 600	32 844 900	462 710 130

Entwurf  
des Bundesrates

Nachmeldungen  
des Bundesrates

Anträge der  
Finanzkommission  
des Ständerates

Anträge der  
Finanzkommission  
des Nationalrates

**Art. 6 Schuldenbremse**

<sup>1</sup> Dem Voranschlag wird nach Artikel 126 Absatz 2 der Bundesverfassung (BV) ein Höchstbetrag für die Gesamtausgaben von 72 130 833 219 Franken zu Grunde gelegt.

...

...

...

71 464 503 219 ...

71 464 653 519 ...

71 089 310 331 ...

**Art. 7 Der Ausgabenbremse unterstellte Verpflichtungskredite**

Art. 7 ▼

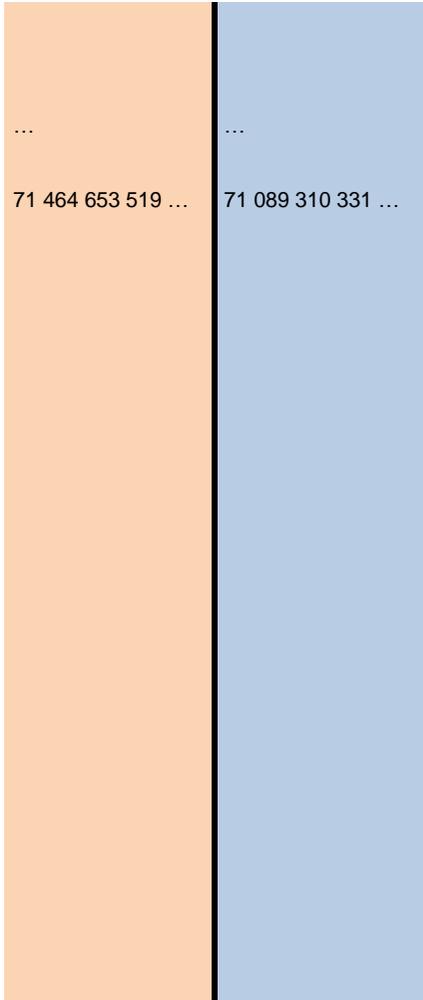
*Ausgabenbremse*

<sup>1</sup> Folgende Verpflichtungskredite werden gemäss besonderen Verzeichnissen bewilligt:

	Franken
a. Institutionelle und finanzielle Voraussetzungen	10 000 000
b. Landesverteidigung	26 000 000
c. Bauprogramm 2014 des ETH-Bereichs (Einzelvorhaben)	6 500 000
d. Kultur und Freizeit	11 210 000
e. Soziale Wohlfahrt	205 207 500
f. Umwelt und Raumordnung	240 000 000
g. Wirtschaft	240 000 000

<sup>2</sup> Folgender Rahmenkredit wird bewilligt:

a. ETH-Bauten 2018 (Bauten unter 10 Mio. Fr.)	144 400 000
---	-------------



**Art. 8 Nicht der Ausgabenbremse unterstellte  
Verpflichtungskredite**

Folgende Verpflichtungskredite werden gemäss besonderen  
Verzeichnissen bewilligt:

- |    |   |            |
|----|---|------------|
| a. | Ordnung und Sicherheit                                | 12 000 000 |
| b. | Bauprogramm 2018 des ETH-Bereichs<br>(Einzelvorhaben) | 11 000 000 |

**Art. 9 Bundesbeschluss betreffend den Rahmenkredit des  
Bundes für die Realisierung der ersten Etappe der 3.  
Rhonekorrektur (R3) in den Jahren 2009–2014**

<sup>1</sup> Die Geltungsdauer des Bundesbeschlusses vom 10. Dezember 2009<sup>3</sup>  
betreffend den Rahmenkredit des Bundes für die Realisierung der ersten  
Etappe der 3. Rhonekorrektur (R3) in den Jahren 2009–2014 wurde mit  
dem Bundesbeschluss I<sup>4</sup> über den Voranschlag für das Jahr 2015 um  
drei Jahre bis Ende 2017 erstreckt.

<sup>2</sup> Die Geltungsdauer wird um ein weiteres Jahr bis Ende 2018 erstreckt.

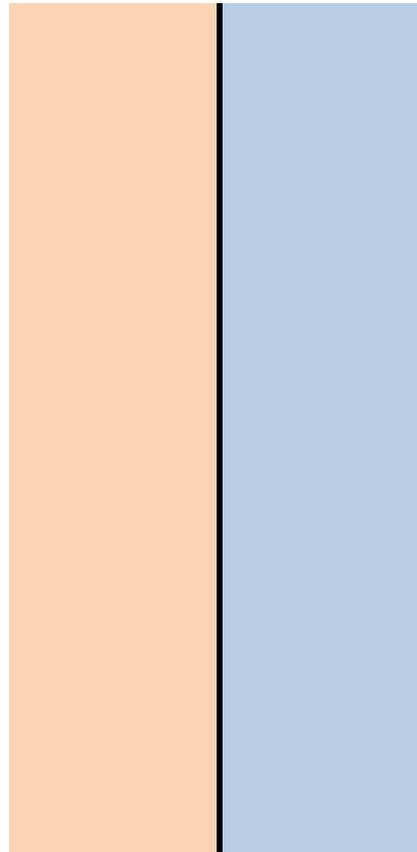
**Art. 10 Schlussbestimmung**

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

---

<sup>3</sup> BBI 2009 9141

<sup>4</sup> BBI 2015 1947



Entwurf  
des Bundesrates

vom 23. August 2017

Anträge der  
Finanzkommission  
des Ständerates

vom 7. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf, wo nichts  
vermerkt ist.

Anträge der  
Finanzkommission  
des Nationalrates

vom 15. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf, wo nichts  
vermerkt ist.

Bemerkungen

C 1

## **Bundesbeschluss Ib über die Planungsgrössen im Voranschlag für das Jahr 2018**

vom ... Dezember 2017

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,  
gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung<sup>1</sup>,  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August 2017<sup>2</sup>,*

*beschliesst:*

---

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> Im BBI nicht veröffentlicht

**Art. 1    Finanzielle Planungsgrössen sowie Ziele, Messgrössen  
          und Sollwerte zu Leistungsgruppen**

Für die im Anhang 1 aufgeführten Leistungsgruppen werden  
finanzielle Planungsgrössen sowie Ziele, Messgrössen und Sollwerte  
nach Artikel 29 Absatz 2 des Finanzhaushaltgesetzes vom 7. Oktober  
2005<sup>3</sup> festgelegt.

**Art. 2    Schlussbestimmung**

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

---

<sup>3</sup> SR 611.0

## Anhang 1 (Art. 1)

### Finanzielle Planungsgrössen sowie Ziele, Messgrössen und Sollwerte zu Leistungsgruppen

*EIDG. FINANZDEPARTEMENT*

*606 Eidgenössische Zollverwaltung*

*LG3: Unterstützung des internationalen Handels*

*(Band 2B, S. 72)*

#### Schutz und Unterstützung der Schweizer Wirtschaft:

- Ziel:

Durch ihre Tätigkeit schützt und unterstützt die EZV die Interessen von Unternehmen und Wirtschaftszweigen

- Messgrösse:

Verstösse gegen Marken-, Design- und Urheberrecht (Anzahl, min.)

- Sollwert (VA 2018):

4 600

Veränderter Sollwert

(VA 2018):

2 000

Siehe auch  
Bundesbeschluss II

*EIDG. FINANZDEPARTEMENT*

*614 Eidgenössisches Personalamt*

*LG1: Personal- und Vorsorgepolitik*

*(Band 2B, S. 114)*

**Personalbedarfsplanung und Ressourcensteuerung:**

- Ziel:

Das EPA bietet Unterstützung bei der Steuerung der bundesweiten Personalressourcen und trägt zu einer wirtschaftlichen Entwicklung sowie zu einer zuverlässigen Planung der Personalausgaben des Bundes bei

- Messgrösse:

Abweichung der Personalausgaben in der Rechnung gegenüber Budget (% , max.)

- Sollwert (VA 2018):

2.0%

**Mehrheit**

**Minderheit**

(Meyer Mattea, Bendahan,  
Brélaz, Carobbio Guscetti,  
Egger, Gmür Alois,  
Gschwind, Hadorn, Kiener  
Nellen, Schneider Schüttel,  
Weibel)

Veränderter Sollwert

(VA 2018):

1.0%

*gemäss BR*

Siehe auch  
Bundesbeschluss II

Entwurf  
des Bundesrates

vom 23. August 2017

Anträge der  
Finanzkommission  
des Ständerates

vom 7. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf, wo nichts  
vermerkt ist.

Anträge der  
Finanzkommission  
des Nationalrates

vom 15. November  
2017

Zustimmung zum  
Entwurf, wo nichts  
vermerkt ist.

Bemerkungen

D 1

## Bundesbeschluss II über den Finanzplan für die Jahre 2019–2021

vom ... Dezember 2017

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen  
Eidgenossenschaft,*

gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung<sup>1</sup>,  
und auf Artikel 143 des Parlamentsgesetzes vom 13. Dezember  
2002<sup>2</sup>,

und auf Artikel 12 Absatz 2 des Infrastrukturfondsgesetzes vom  
6. Oktober 2006<sup>3</sup>,

sowie auf Artikel 4 Absatz 1 des Bundesgesetzes über den Fonds  
zur Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur vom 21. Juni 2013<sup>4</sup>,  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August  
2017<sup>5</sup>,

*beschliesst:*

---

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> SR 171.10

<sup>3</sup> SR 725.13

<sup>4</sup> SR 742.140

<sup>5</sup> Im BBI nicht veröffentlicht

**Art. 1 Finanzplan 2019-2021**

Der Finanzplan der Schweizerischen Eidgenossenschaft für die Jahre 2019–2021 wird zur Kenntnis genommen.

**Art. 2 Änderungsaufträge für den Voranschlag 2019 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2020–2022**

Dem Bundesrat werden die folgenden Aufträge für die Änderung des Finanzplans erteilt:

Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen

**EIDG. JUSTIZ- UND POLIZEIDEPARTEMENT**

420 Staatssekretariat für Migration  
A231.0153 Sozialhilfe Asylsuchende, vorl. Aufgenommene,  
Flüchtlinge  
(*Band 2A, S. 242*)  
2019: 1 346 214 000  
2020: 1 333 415 000  
2021: 1 332 455 000

**Mehrheit**

a. 420 Staatssekretariat für Migration  
A231.0153 Sozialhilfe Asylsuchende,  
vorl. Aufgenommene, Flüchtlinge  
2019: 1 305 014 000  
2020: 1 291 915 000  
2021: 1 290 555 000

**Minderheit**

(Hadorn, Bendahan, Brélaz, Carobbio  
Guscetti, Kiener Nellen, Meyer  
Mattea, Schneider Schüttel,  
Siegenthaler)  
a. 420 Staatssekretariat für Migration  
A231.0153 Sozialhilfe Asylsuchende,  
vorl. Aufgenommene, Flüchtlinge  
2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Zahlenteil

**EIDG. FINANZDEPARTEMENT**

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit I</b> (Siegenthaler, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)	<b>Minderheit II</b> (Kiener Nellen, Bendahan, Brélaz, Carobbio Guscetti, Hadorn, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)	
605 Eidgenössische Steuerverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget) (Band 2B, S. 54)	b. 605 Eidgenössische Steuerverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)	b. 605 Eidgenössische Steuerverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)	b. 605 Eidgenössische Steuerverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)	Siehe auch Zahlenteil
2019: 262 809 000	2019: 258 276 000	2019: <i>gemäss BR</i>	2019: 263 209 000	
2020: 253 775 000	2020: 250 892 000	2020: <i>gemäss BR</i>	2020: 254 175 000	
2021: 238 151 000	2021: 235 268 000	2021: <i>gemäss BR</i>	2021: 238 551 000	
606 Eidgenössische Zollverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget) (Band 2B, S. 74)	c. 606 Eidgenössische Zollverwaltung A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)			Siehe auch Zahlenteil
2019: 879 891 000	2019: 883 761 000			
2020: 879 860 000	2020: 883 730 000			
2021: 882 657 000	2021: 886 527 000			

606 Eidgenössische Zollverwaltung  
LG3: Unterstützung des internationalen Handels  
(Band 2B, S. 72)

**Schutz und Unterstützung der Schweizer Wirtschaft:**

- Ziel:

Durch ihre Tätigkeit schützt und unterstützt die EZV die Interessen von Unternehmen und Wirtschaftszweigen

- Messgrösse:

Verstösse gegen Marken-, Design- und Urheberrecht (Anzahl, min.)

- Sollwert:

2019: 4 600

2020: 4 600

2021: 4 600

d.

Veränderter Sollwert:

2019: 2 000

2020: 2 000

2021: 2 000

**Mehrheit**

**Minderheit**

(Gysi, Bendahan, Brélaz, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Siegenthaler, Weibel)

Siehe auch  
Bundesbeschluss Ib

611 Eidgenössische Finanzkontrolle  
A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)  
(Band 2B, S. 109)

2019: 27 403 000

2020: 27 403 000

2021: 27 443 000

e. 611 Eidgenössische  
Finanzkontrolle  
A200.0001 Funktionsaufwand  
(Globalbudget)

2019: 26 589 000

2020: 26 589 000

2021: 26 529 000

e. 611 Eidgenössische  
Finanzkontrolle  
A200.0001 Funktionsaufwand  
(Globalbudget)

2019: *gemäss BR*

2020: *gemäss BR*

2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Zahlenteil

614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0130 Lohnmassnahmen  
(Band 2B, S. 116)  
2019: 74 455 000  
2020: 128 568 000  
2021: 184 458 000

**Mehrheit**

f. 614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0130 Lohnmassnahmen  
  
2019: 0  
2020: 0  
2021: 0

**Minderheit**

(Meyer Mattea, Bendahan, Brélaz,  
Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener  
Nellen, Schneider Schüttel)

f. 614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0130 Lohnmassnahmen  
  
2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Zahlenteil

614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0131 Ausgleich Arbeitgeberbeiträge  
(Band 2B, S. 116)  
2019: 49 002 000  
2020: 49 008 000  
2021: 49 008 000

**Mehrheit**

g. 614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0131 Ausgleich  
Arbeitgeberbeiträge  
2019: *gemäss BR (ohne Nachmeldung)*  
2020: *gemäss BR (ohne Nachmeldung)*  
2021: *gemäss BR (ohne Nachmeldung)*

**Minderheit**

(Siegenthaler, Bendahan, Brélaz,  
Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois,  
Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen,  
Meyer Mattea, Schneider Schüttel)

g. 614 Eidgenössisches Personalamt  
A202.0131 Ausgleich  
Arbeitgeberbeiträge  
2019: *gemäss BR (mit Nachmeldung)*  
2020: *gemäss BR (mit Nachmeldung)*  
2021: *gemäss BR (mit Nachmeldung)*

Siehe auch  
Zahlenteil

614 Eidgenössisches Personalamt  
LG1: Personal- und Vorsorgepolitik  
(Band 2B, S. 114)

**Personalbedarfsplanung und Ressourcensteuerung:**

- Ziel:

Das EPA bietet Unterstützung bei der Steuerung der bundesweiten Personalressourcen und trägt zu einer wirtschaftlichen Entwicklung sowie zu einer zuverlässigen Planung der Personalausgaben des Bundes bei

- Messgrösse:

Abweichung der Personalausgaben in der Rechnung gegenüber Budget (% , max.)

- Sollwert:

2019: 2.0%  
2020: 2.0%  
2021: 2.0%

**Mehrheit**

h.

Veränderter Sollwert:

2019: 1.0%  
2020: 1.0%  
2021: 1.0%

**Minderheit**

(Meyer Mattea, Bendahan, Brélaz,  
Carobbio Guscetti, Egger, Gmür  
Alois, Gschwind, Hadorn, Kiener  
Nellen, Schneider Schüttel, Weibel)

2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Bundesbeschluss Ib

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG UND FORSCHUNG**

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
	<p>i. Auftrag an BR: 701 Generalsekretariat WBF A202.0137 Büro für Konsumentenfragen und A231.0185 BFK: Konsumenteninfo (<i>Band 2B, S. 138</i>)</p> <p>Aufhebung des Büros für Konsumentenfragen, Übertragung der zwingenden gesetzlichen Aufgaben und Streichung der Beiträge an die Konsumentenorganisationen.</p>	<p>(Carobbio Guscetti, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)</p> <p><i>gemäss BR</i></p>

701 Generalsekretariat WBF  
A202.0137 Büro für Konsumentenfragen  
(Band 2B, S. 138)  
2019: 878 000  
2020: 878 000  
2021: 879 000

**Mehrheit**

j. 701 Generalsekretariat WBF  
A202.0137 Büro für Konsumenten-  
fragen  
2019: 400 000  
2020: 400 000  
2021: 400 000

**Minderheit**

(Carobbio Guscetti, Bendahan,  
Bourgeois, Brélaz, Egger, Gschwind,  
Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea,  
Schneider Schüttel, Weibel)  
j. 701 Generalsekretariat WBF  
A202.0137 Büro für Konsumenten-  
fragen  
2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Zahlenteil

701 Generalsekretariat WBF  
A231.0185 BFK: Konsumenteninfo  
(Band 2B, S. 138)  
2019: 970 000  
2020: 970 000  
2021: 980 000

**Mehrheit**

k. 701 Generalsekretariat WBF  
A231.0185 BFK: Konsumenteninfo  
2019: 500 000  
2020: 500 000  
2021: 500 000

**Minderheit**

(Schneider Schüttel, Bendahan,  
Bourgeois, Brélaz, Carobbio Guscetti,  
Egger, Gschwind, Hadorn, Kiener  
Nellen, Meyer Mattea, Weibel)  
k. 701 Generalsekretariat WBF  
A231.0185 BFK: Konsumenteninfo  
2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

Siehe auch  
Zahlenteil

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Hausammann, Aeschi Thomas, Bigler, Frehner, Grin, Hess Erich, Keller Peter, Müller Thomas, Pezzatti, Schwander, Sollberger)  I. Auftrag an BR: 735 Vollzugsstelle für den Zivildienst A231.0238 Entschädigungen an Einsatzbetriebe ( <i>Band 2B, S. 213</i> )  Streichung der Entschädigungen an Einsatzbetriebe.
	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grin, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)  m. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0272 Institutionen der Forschungsförderung ( <i>Band 2B, S. 226</i> )  Plafonierung des Bundesbeitrages auf dem Stand des Voranschlags 2017 (978 394 800 Franken) mittels kontinuierlichem Abbau bei den Forschungsprojekten, welche nicht dem Bottom-up-Prinzip entsprechen.

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
	<p>n1. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0273 Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung (Band 2B, S. 226)</p> <p>Kontinuierlicher Abbau der Forschungsbeiträge bis zur vollständigen Streichung im Jahr 2021 an folgende Forschungsinfrastruktur:</p> <p>SIK: Schweizerisches Institut für Kunstwissenschaft</p>	<p>(Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)</p> <p><i>gemäss BR</i></p>

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
		(Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)
	n2. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0273 Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung (Band 2B, S. 226)	<i>gemäss BR</i>
	Kontinuierlicher Abbau der Forschungsbeiträge bis zur vollständigen Streichung im Jahr 2021 an folgende Forschungsinfrastruktur:  SSA: Schweizerisches Sozialarchiv	

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
	<p>n3. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0273 Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung (Band 2B, S. 226)</p> <p>Kontinuierlicher Abbau der Forschungsbeiträge bis zur vollständigen Streichung im Jahr 2021 an folgende Forschungsinfrastruktur:</p> <p>STS: Stiftung Schweizerische Theatersammlung</p>	<p>(Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel)</p> <p><i>gemäss BR</i></p>

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
		(Schneider Schüttel, Bendahan, Bourgeois, Brélaz, Carobbio Guscetti, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea)
	n4. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0273 Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung (Band 2B, S. 226)	<i>gemäss BR</i>
	Kontinuierlicher Abbau der Forschungsbeiträge bis zur vollständigen Streichung im Jahr 2021 an folgende Forschungsinfrastruktur:	
	Vitrocentre – Centre suisse de recherche vitrail et arts du verre	

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b>
		(Carobbio Guscetti, Bendahan, Brélaz, Egger, Hadorn, Kiener Nellen, Meyer Mattea, Schneider Schüttel, Weibel)
	n5. Auftrag an BR: 750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation A231.0273 Forschungseinrichtungen von nationaler Bedeutung (Band 2B, S. 226)	<i>gemäss BR</i>
	Kontinuierlicher Abbau der Forschungsbeiträge bis zur vollständigen Streichung im Jahr 2021 an folgende Forschungsinstitution:  swisspeace: Schweizerische Friedensstiftung	

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR, ENERGIE  
UND KOMMUNIKATION**

802 Bundesamt für Verkehr  
A236.0110 Einlage Bahninfrastrukturfonds  
(Band 2B, S. 267)  
2019: 4 952 445 300  
2020: 5 162 334 700  
2021: 5 282 116 700

**Mehrheit**

o. 802 Bundesamt für Verkehr  
A236.0110 Einlage  
Bahninfrastrukturfonds  
2019: *gemäss BR*  
2020: 4 867 387 100  
2021: *gemäss BR*

**Minderheit**

(Siegenthaler, Bendahan, Brélaz,  
Carobbio Guscetti, Egger, Gmür Alois,  
Gschwind, Hadorn, Kiener Nellen,  
Meyer Mattea, Schneider Schüttel,  
Weibel)

o. 802 Bundesamt für Verkehr  
A236.0110 Einlage  
Bahninfrastrukturfonds  
2019: *gemäss BR*  
2020: *gemäss BR*  
2021: *gemäss BR*

**KONTENGRUPPEN**

Beratung und Externe Dienstleistungen  
(Band 1, S. 42)

2019: 711 000 000

2020: 712 000 000

2021: 708 000 000

**Mehrheit**

p. Beratung und Externe  
Dienstleistungen

2019: *gemäss BR*

2020: *gemäss BR*

2021: *gemäss BR*

**Minderheit**

(Grüter, Aeschi Thomas, Bigler,  
Frehner, Grin, Hausammann, Keller  
Peter, Müller Thomas, Schwander,  
Sollberger)

p. Beratung und Externe  
Dienstleistungen

2019: 652 000 000

2020: 653 000 000

2021: 649 000 000

Siehe auch  
Zahlenteil

Sach- und Betriebsaufwand  
(Band 1, S. 96)

2019: 4 346 000 000

2020: 4 391 000 000

2021: 4 418 000 000

**Mehrheit**

q. Sach- und Betriebsaufwand

2019: *gemäss BR*

2020: *gemäss BR*

2021: *gemäss BR*

**Minderheit**

(Aeschi Thomas, Frehner, Grin,  
Grüter, Hausammann, Keller Peter,  
Müller Thomas, Schwander,  
Sollberger)

q. Sach- und Betriebsaufwand

2019: 4 218 000 000

2020: 4 263 000 000

2021: 4 290 000 000

Siehe auch  
Zahlenteil

Personalausgaben  
(Band 1, S. 39)  
2019: 5 779 000 000  
2020: 5 796 000 000  
2021: 5 832 000 000

	<b>Mehrheit</b>	<b>Minderheit</b> (Aeschi Thomas, Frehner, Grüter, Hausammann, Keller Peter, Müller Thomas, Schwander, Sollberger)	
	r. Personalausgaben	r. Personalausgaben	
	2019: <i>gemäss BR</i>	2019: 5 627 000 000	
	2020: <i>gemäss BR</i>	2020: 5 644 000 000	
	2021: <i>gemäss BR</i>	2021: 5 680 000 000	

Siehe auch  
Zahlenteil

**Art. 3**

Der Finanzplan des Nationalstrassen- und Agglomerationsverkehrs-Fonds (NAF) für die Jahre 2019–2021 wird zur Kenntnis genommen.

**Art. 4**

Der Finanzplan des Fonds zur Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur für die Jahre 2019–2021 wird zur Kenntnis genommen.

**Art. 5 Schlussbestimmung**

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen